



रेलटेल
RAILTEL

रेलटेल कॉर्पोरेशन ऑफ इंडिया लिमिटेड

पूर्वी क्षेत्र, 19वीं मंजिल, ऑरोरा वाटर फ्रंट बिल्डिंग, प्लॉट नंबर 43/1, ब्लॉक-जीएन,
सेक्टर-V, साल्ट लेक सिटी, कोलकाता - 700091

RailTel Corporation of India Limited

Eastern Region, 19th Floor, Aurora Water Front Building, Plot No.
34/1, Block-GN, Sector-V, Salt Lake City, Kolkata – 700091

Telephone: 033-44041499

Website: www.railtelindia.com

TENDER No. RailTel/Tender/ST/ER/HQ/2022-23/1450,

Dt. 21.02.2023

To,
M/s. Bharati Airtel Limited,
Udyog Vihar, Sector-18,
Gurgram -122015

रेलटेल कॉर्पोरेशन ऑफ इंडिया लिमिटेड, पूर्वी क्षेत्र, कोलकाता "रेलटेल कॉर्पोरेशन ऑफ इंडिया लिमिटेड, पूर्वी क्षेत्र के लिए (i) सेनापति बाजार से डीसी कार्यालय कांगपोकपी और (ii) डीएचक्यू जिरीबाम से डीएचक्यू तमेंगलोंग तक पॉइंट-टू-पॉइंट लीज लाइन बैंडविड्थ को किराए पर लेना" के लिए सिंगल स्टेज सिंगल पैकेट सिस्टम में ई-बोलियां आमंत्रित करता है।

RailTel Corporation of India Ltd., Eastern Region, Kolkata invites e-bids in Single Stage Single Packet System for "Hiring of Point-to-Point lease line Bandwidth from (i) Senapati Bazar to DC Office Kangpokpi and (ii) DHQ Jiribam to DHQ Tamenglong for RailTel Corporation of India Limited, Eastern Region".

निविदा विवरण निम्नानुसार दिया गया है:

The Tender Details are given as under:

1	निविदा संख्या Tender No.	RailTel/Tender/ST/ER/HQ/2022-23/1450, dt. 21.02.2023
2	बोलियां जमा करने की अंतिम तिथि और समय Last date & time for submission of Bids	02.03.2023 up to 14:00 hrs.
3	बोलियों के खुलने की तिथि और समय Opening date & time of Bids	02.03.2023 at 14:30 hrs.
4	प्रस्ताव की वैधता Validity of offer	60 days from date of opening of Bids
5	वितरण अवधि Delivery Period	45 days from the date of issue of Purchase Order/LOA
6	अनुमानित निविदा मूल्य (जीएसटी सहित) Approximate tender value (Incl. GST)	Rs. 12,62,600/- (Rs. Twelve Lacs Sixty-Two Thousand Six Hundred Only, Incl. GST)
7	बयाना राशि (ईएमडी) Earnest Money Deposit (EMD)	Rs. 25,300.00
8	निविदा दस्तावेज की लागत (जीएसटी सहित) Cost of Tender Document (Incl. GST)	Rs. 590.00 (Including GST)
9	किराए पर लेने की अवधि Period of Hiring	One year, extendable up to three years on the same Terms & Conditions and Rates

नोट: निविदा सूचना और निविदा दस्तावेज रेलटेल की वेबसाइट पर उपलब्ध हैं और इन्हें www.railtelindia.com या ई-टेंडरिंग पोर्टल <https://railtel.enivida.com/> से डाउनलोड किया जा सकता है। ऑनलाइन बोली प्रस्तुत करने के लिए बोलीदाता को ई-निविदा पोर्टल से निविदा दस्तावेजों की एक आधिकारिक ऑनलाइन प्रति डाउनलोड करनी होगी। भविष्य की सभी जानकारी जैसे। इस निविदा के लिए शुद्धिपत्र/परिशिष्ट/संशोधन इत्यादि केवल ई-निविदा पोर्टल पर पोस्ट किए जाएंगे। निविदा दस्तावेज की मुद्रित प्रति रेलटेल कार्यालय से नहीं बेची जाएगी।

Note: Tender Notice and Tender Document are available on RailTel's website and can be downloaded from www.railtelindia.com or from the e-Tendering portal <https://railtel.enivida.com>. For online bid submission the bidder will have to necessarily download an official online copy of the tender documents from e-nivida portal. All future Information viz. corrigendum /addendum/ amendments etc. for this Tender shall be posted on the e-Tendering Portal only. Printed copy of Tender document will not be sold from RailTel office/

बोलीदाता बोली में तैयारी, प्रस्तुतीकरण/भागीदारी से संबंधित सभी लागतों को वहन करेगा। रेलटेल इन लागतों के लिए किसी भी तरह से जिम्मेदार या उत्तरदायी नहीं होगा, चाहे बोली प्रक्रिया के आचरण या परिणाम कुछ भी हों।

The bidder shall bear all costs associated with the preparation, submission/participation in the bid. RailTel in no way will be responsible or liable for these costs regardless of the conduct or outcome of the bidding process.

अधूरी निविदाएं, और बिना बयाना राशि और निविदा दस्तावेज की लागत के निविदाओं को अस्वीकार कर दिया जाएगा।

Incomplete tenders, and tenders without Earnest Money Deposit and cost of tender document shall be rejected.

निविदा दस्तावेज की लागत और बयाना राशि जमा डिमांड ड्राफ्ट/पे ऑर्डर/बैंकर्स चेक/ ऑनलाइन स्थानांतरण के रूप में जमा की जाएगी। सावधि जमा रसीद (एफडीआर) / किसी अन्य रूप में स्वीकार नहीं की जाएगी।

The cost of Tender Document and Earnest Money Deposit shall be submitted in the form of Demand Draft/Pay Order/ Banker's Cheque/ online transfer Fixed Deposit Receipt (FDR) / in any other form will not be accepted.

प्रस्ताव उपर्युक्त तिथि को उन बोलीदाताओं की उपस्थिति में खोले जाएंगे जो उपस्थित होना चाहते हैं। यदि बोली प्राप्ति/खोलने की तिथि को अवकाश होता है, तो इसे अगले कार्य दिवस पर किया जाएगा।

The offers shall be opened on above mentioned date in the presence of those bidders who choose to be present. If the receipt/opening bid date happens to be a holiday, the same shall be done on the next working day.

ई-निविदा के संबंध में बयाना राशि (ईएमडी) और निविदा दस्तावेज लागत (टीडीसी) का भुगतान केवल नेट बैंकिंग या पेमेंट गेटवे के माध्यम से स्वीकार किया जाएगा। ईनिविदा (ई-टेंडर पोर्टल) पर आमंत्रित निविदा के लिए सावधि जमा रसीद (एफडीआर)/ईएमडी, किसी अन्य रूप को ईएमडी के रूप में स्वीकार नहीं किया जाएगा।

Payment of Earnest Money Deposit (EMD) and Tender Document Cost (TDC), in respect of e-tendering, will be accepted through net banking or payment gate way only. Fixed Deposit Receipt (FDR) / EMD in any other form will not be accepted as EMD for tender invited on eNivida (e-tender portal).

सहायक महाप्रबंधक/ अनुबंध
रेलटेल कॉर्पोरेशन ऑफ इंडिया लिमिटेड, पूर्वी क्षेत्र¹
Asstt. General Manager /Contracts
RailTel Corporation of India Ltd., Eastern Region